

# LA GACETA

REGIONAL DE SALAMANCA

MARTES, 3 DE JULIO DE 2018.

Año XCVII. Nº 31.909

PRECIO: 1,40 €

Brasil y Bélgica,  
a cuartos

DEPORTES Páginas 43-44



MIRÓBRIGA CON EL TEATRO

La Feria de Castilla y León se celebrará del 21 al 25 de agosto en Ciudad Rodrigo con 57 representaciones

Página 19



## Crece más del 10% los alumnos de español durante el verano

Más de 1.700 estudiantes participan en los programas formativos de Cursos Internacionales de la Universidad de Salamanca ■ Julio es el mes más fuerte con el 69% de los matriculados, de los que tres cuartas partes son americanos



Estudiantes procedentes de todos los continentes llenaron el Paraninfo de las Escuelas Mayores de la Universidad. | ÁNGEL ALMEIDA

Los estudiantes de español en la Universidad de Salamanca van en aumento. Más de 1.700 extranjeros se han matriculado en los Cursos de Lengua y Cultura Españolas que tendrán lugar durante los meses estivales en la institución académica, un 10,4% más que hace un año, según destacó en la aper-

tura del programa formativo el consejero delegado de Cursos Internacionales, José Miguel Sánchez Llorente, que hizo hincapié en la amplia presencia de americanos, representando tres cuartas partes del total de los alumnos. Todos ellos comenzaron esta experiencia en Salamanca con la lección

magistral del académico José Antonio Pascual, que habló sobre la historia de las palabras. Además, como el director de Cursos Internacionales, José Luis Herrero Ingelmo, apostó por expandir el panhispanismo y el uso de una norma compartida.

Páginas 2 y 3

El Gobierno no garantiza que la rehabilitación de la A-66 comience este verano

El Ministerio de Fomento no garantiza que la rehabilitación del tramo de la A-66 entre Guijuelo y Sorihuela comience en verano como estaba previsto. El proceso de adjudicación de las obras, que empezó en diciembre, todavía no ha terminado, por lo que no asegura cuándo empezará la reforma de una zona de la autovía con multitud de socavones que suponen una molestia y riesgo para los conductores.

Página 7

Otro mercado con terneros vendidos desde "casa"



La demanda es tan alta que volvieron a pagar por ellos precios récord

Páginas 25-32

El hombre que halló el cadáver en Terradillos cree que la mujer no murió en la finca

Javier Frutos, uno de los tres hombres que encontró el cadáver en avanzado estado de descomposición en Terradillos, asegura que pasó por la finca por la mañana y el cuerpo no estaba por lo que piensa que alguien lo llevó luego hasta allí.

Página 47

Cospedal: "Cuando sales a dar la cara te la parten"

La candidata a la presidencia del PP reconoce en Salamanca que el partido "no ha comunicado bien"

Página 8



El Gobierno acerca a prisiones catalanas a Junqueras, Romeva, Forcadell, Bassa y los 'Jordis'

El Ministerio del Interior, a través de Instituciones Penitenciarias, ha comunicado a la Generalitat el traslado de seis presos preventivos del "procés" a cárceles catalanas, incluido el exvicepresidente catalán Oriol Junqueras. Los seis reclusos ingresarán "previsiblemente" entre el miércoles y el jueves en centros penitenciarios de Cataluña. El presidente del Gobierno, Pedro Sánchez, negó que este traslado tenga ninguna implicación política.

Página 35

HOY, 56 PÁGINAS

SALAMANCA	2	EXTRANJERO	39
OPINIÓN	4	SOCIEDAD	40
AGENDA	16	TOROS	40
PROVINCIA	19	DEPORTES	41
CAMPO	25	SUCESOS	47
CASTILLA Y LEÓN	34	TELEVISIÓN	51
NACIONAL	35	CARTELERIA	53
ECONOMÍA	38	EL TIEMPO	56



Los estudiantes de español llenaron el Paraninfo de las Escuelas Mayores durante la inauguración de los Cursos de Lengua y Cultura Españolas de la Universidad. | ALMEIDA

# Aumentan un 10,4% los alumnos de español que recibe la Universidad durante el verano

Más de 1.700 estudiantes se formarán en los meses estivales en los Cursos de Lengua y Cultura castellana ■ Los americanos representan más del 73% del total de matriculados

R.D.L. | SALAMANCA

Las cifras van en aumento. 1.725 extranjeros se formarán en español durante los meses de verano en la Universidad de Salamanca, un 10,4 por ciento más que hace un año, según los datos de Cursos Internacionales de la Universidad de Salamanca. Unos buenos resultados —el pasado año las cifras fueron similares a las de 2016— que, además, la institución académica espera que crezcan en las próximas semanas. “La matrícula no está cerrada, así que en agosto seguro que habrá más estudiantes de los que ahora figuran”, explicó ayer José Miguel Sánchez Llorente, consejero delegado de Cursos Internacionales, por lo que se mostró “satisfecho” con los datos en los que reconoció ha influido de forma positiva el VIII Centenario.

Ayer arrancó la edición número 55 de los Cursos de Lengua y Cultura Españolas, un programa formativo cuyo origen se remonta al curso 1928-1929 cuando, como recordó Sánchez Llorente, un grupo de emprendedores de la Universidad de Salamanca creó la Cátedra de Lengua Española para Extranjeros y formó a los primeros once estudiantes de cinco países. Años

después, César Real de la Riva fundó los cursos actuales.

Aunque la situación ha cambiado mucho en estos años, hay un dato que se mantiene constante en el tiempo: la amplia presencia de alumnos americanos. Cursos Internacionales recibe alumnos de los cinco continentes pero de los más de 1.700 matriculados en los cursos de español de la Universidad de Salamanca en verano, el 73,60 por

cientos proceden de América, unos 1.270 estudiantes de los cuales el 83,8% llega desde Estados Unidos. También son numerosos, aunque en mucha menor medida, los brasileños (119), mexicanos (39) y canadienses (21).

En segundo lugar se sitúa Asia, con un 14,13% del total de matriculados, siendo especialmente significativa la cifra de alumnos chinos (153), japoneses (49) y taiwaneses (21).

Europa ocupa el tercer lugar. El 9,67% de los estudiantes de español de los meses estivales viajan desde Reino Unido (34), Francia (21), Italia (19), Alemania (19) y Rusia (11), así como de otra veintena de países europeos.

Y, aunque su número es muy reducido, hay que señalar que la Universidad de Salamanca atrae a sus cursos de castellano a alumnos y profesores árabes y africanos, e incluso australianos.

**Julio, el mes más fuerte.** De los tres meses de verano, julio es el más potente con 1.193 matrículas este año, 57 más que las registradas en las mismas fechas el año anterior. Además, siguiendo la tendencia de años pasados, junio ha experimentado un incremento de las cifras, con 382 estudiantes, que suponen 134 más que en 2017. Por lo que respecta a agosto, de momento hay 152 matrículas, 28 menos que hace un año.

Estos datos hay que sumarlos a los que contabiliza Cursos Internacionales de la Universidad de Salamanca a lo largo del curso, de forma que en un año cuenta con 8.000 alumnos extranjeros de español.

## LOS DETALLES

### 450 estudiantes en las franquicias

Las cifras de Cursos Internacionales de la Universidad de Salamanca se incrementan con las matrículas que registran las escuelas de español que la institución académica tiene repartidas por todo el mundo, 450 en los meses de junio, julio y agosto, que suponen 87 más que en el mismo periodo del año anterior, de forma que el aumento de los estudiantes de las franquicias en verano supone un aumento de casi el 24 por ciento.

### 260.000 estudiantes en 55 ediciones

Más de 260.000 estudiantes de todo el mundo han aprendido la lengua de Cervantes gracias a las 55 ediciones de los Cursos Internacionales de Lengua y Cultura Españolas de la Universidad de Salamanca. Este verano hay más de 1.700 matriculados pero a lo largo de todo el año la cifra de extranjeros que se forma en español en la institución académica charrra sube a cerca de 8.000 personas.

## Estudiantes de verano de Cursos Internacionales de la Universidad

■ Alumnos matriculados	2017	2018	Diferencia
Junio	248	382	134
Julio	1.136	1.193	57
Agosto	180	150	-28
<b>TOTAL</b>	<b>1.564</b>	<b>1.725</b>	<b>163</b>

  

■ Procedencia	2017	2018
América	1.048	1.271
Asia	294	244
Europa	196	167
Países Árabes	6	22
África	2	10
Australia	18	13



# Apuesta por el panhispanismo y el uso de una norma compartida

“¿Alguien corregiría alguna pronunciación a Mario Vargas Llosa o a alguno le parece que no habla tan bien como nosotros?”, pregunta el académico José Antonio Pascual

R.D.L. | SALAMANCA

Los estudiantes de los Cursos Internacionales de Lengua y Cultura Española iniciaron su formación en la Universidad de Salamanca con la conferencia magistral de José Antonio Pascual, académico de la RAE y catedrático de Lengua Española de las universidades de Salamanca, Sevilla y Carlos III de Madrid, así como director del Nuevo diccionario histórico del español. Y sobre la historia de las palabras versó su intervención durante la inauguración de los cursos de verano de español en el Paraninfo de las Escuelas Mayores. “Hablemos de las palabras” fue el título de la conferencia en la que Pascual recordó cómo la historia de las palabras ayuda a entenderlas. Su pasado está, precisamente, en el distinto uso que de las palabras hacen, entre otros, españoles, mexicanos y argentinos. El panhispanismo.

La Real Academia de la Lengua Española define el concepto panhispánico como “perteneciente o relativo a todos los pueblos que hablan la lengua española”. Ayer, tanto el académico José Antonio Pascual como el director de Cursos Internacionales de la Universidad de Salamanca, José Luis Herrero Ingelmo, aprovecharon la presencia de cientos de personas procedentes de todos los continentes para apostar por el panhispanismo. “No hay que defenderlo porque es connatural con nuestra



José Antonio Pascual, Ricardo Rivero, José Miguel Sánchez, Izaskun Álvarez y José Luis Herrero. | ALMEIDA

**Pascual; “No hay que defender el panhispanismo porque es connatural con nuestra lengua”**

lengua”, aseguró Pascual y preguntó: “¿Alguien corregiría alguna pronunciación a Mario Vargas Llosa o a alguno le parece que no habla tan bien como nosotros?”. Como respuesta, el académico afirmó: “Seríamos idiotas si pensáramos que nosotros tenemos la norma, la norma está compartida y

eso es el panhispanismo”.

Por otra parte, sobre el uso de términos ingleses, José Antonio Pascual recomendó: “No tenemos que ir a los préstamos banales por aparentar que somos más listos y sabemos más lenguas, pero si hay una ocasión en la que son adecuados, es el caso de la terminología

técnica y científica”.

Y en su repaso a algunas palabras y su historia, reveló secretos como que la célebre frase “Decíamos ayer”, atribuida a Fray Luis de León, fue un invento de un agustino, aunque animó a los asistentes a mantener silencio al respecto.

“Hay que decir claramente que el español es de todos”

José Luis Herrero Ingelmo, director académico de Cursos Internacionales de la Universidad de Salamanca, resaltó ayer la “situación de privilegio” que tiene la institución académica con el español. “Vamos hacia los 600 millones de hablantes y Salamanca debe figurar como un motor de enseñanza y difusión del castellano y, sobre todo, difundir el concepto de panhispanismo”, aseguró el profesor e insistió: “Es hora de decir claramente que el español es de todos”, recordando que en España “somos menos del 10% de hablantes”. En este sentido, el rector Ricardo Rivero subrayó el papel de Salamanca y la Universidad como “lugar por excelencia para aprender español”. Además, en el acto de apertura de los cursos de español de verano del Estudio salmantino, Ricardo Rivero recordó que en quince días se darán cita en la ciudad más de 6.000 americanistas en un gran congreso, por lo que auguró que “julio será un mes muy intenso”.